



Corsican (corsu)

Khmer (_____)

Ritratti introduttive

Segnu di a
croce

In u nome di u
babbu, è di u
figliolu, è di u
Spìritu Santu.

Amen

Salutazione

A grazia di u
nostru Signore
Ghjesù Cristu, È
l'amore di Diu, E
a cummone di u
Spìritu Santu
esse cun voi
tutti.

È cù u vostru
spiritu.

Attu
penitenziale

Penit

Fratelli fratelli
(Fratelli è
Sorelle), ci
ricunnisciute Our
Pins, E cusì
preparate noi
stessi per
celebrà i misteri
sacri.

()

Mi cunfessu di
Diu Omnipotente
È à tè, i mo
fratelli è surelle,

,

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

chì aghju assai
peccatu, In i mo
pinsamenti è in e
mo parolle, In ciò
chì aghju fattu è
in ciò chì aghju
fiascatu di fà, à
traversu a mo
culpa, à traversu
a mo culpa,
attraversu a mo
culpa più
preghiera;
dunque vi
scurdate
benedetta maria
sempre vèrgine,
Tutti l'ànghjuli è i
Santi, È voi, i mo
fratelli è surelle,
Pregà per mè à u
Signore u nostru
Diu.

Diu Ommighty
Diu hà pietà di
noi, Perdona i
nostri peccati, è
ci porta à a vita
eterna.

Amen

Kyrie

Signore, avè
misericordia.

Signore, avè
misericordia.

Cristu, anu
misericordia.

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

Cristu, anu
misericordia.

Signore, avè
misericordia.

Signore, avè
misericordia.

Gloria

Gloria à Diu in u
più altu, è in a
terra di a Terra à
a ghjente di a
bona voluntà. Ti
sguassemu, Ti
benedica, ti
adoremu,
glurifichemu, Vi
daraghju grazie
per a vostra
grande gloria,
Signore Diu, rè
Celestinale, O
Diu, Babbu
Onnipotente.
Signore Ghjesù
Cristu, solu
figliolu principia,
Signore Diu,
l'asch di Diu,
figliolu di u
babbu, ti caccia i
peccati di u
mondu, Hè
misericordia di
noi; ti caccia i
peccati di u
mondu, riceve a
nostra preghiera;
Sì pusatu à a

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

manu diritta di u
babbu, Media di
noi. Per voi solu
sò u Santu, Solu
sì u Signore, sì
solu sò i più altu,
Ghjesù Cristu, Cù
u Spìritu Santu,
In a gloria di Diu
u babbu. Amen.
Recullà

Pregjemu.

Amen.

Liturgia di
a parolla

livurgy

Prima lettura

A parolla di u
signore.

Grazie à Diu.

Salmu di
rispettu di

Seconda
lettura

A parolla di u
signore.

Grazie à Diu.

Vangelu

**U Signore sia cun
voi.**

È cù u vostru
spiritu.

**Una lettura da u
Santu Vangelu
secondu u N.**

N.

!

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

Gloria à tè, O
Signore

U Vangelu di u
Signore.

LORIE TOPU,
Signore, Ghjesù
Cristu.

Prufessiunale
di a Fede

CREDU IN UN DIU,
u babbu

Omnipotente,

Produttore di u

Celu è a Terra, di

tutte e cose

visibili è invisibili.

CREDU IN UN

Signore Ghjesù

Cristu, u solu

figliolu di Diu,

natu di u babbu

prima di tutte

l'età. Diu Di Diu,

Luce da luce, Diu

veru da u veru

Diu, Benneden,

micca fattu,

consubstanale cù

u Babbu;

attraversu ellu

tutte e cose sò

stati fatte. Per

noi i so è per a

nostra salvezza

hè falata da u

celu, è da u

Spìritu Santu era

Incarnatu di a

Pontius Pilate

, consubstantia

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

Vergine Maria, è
diventò omu. Per
u nostru vellutu
chì era
cruciduratu in
Pontius Pilatu,
Soffrò a morte è
hè stata
enterrata, è rosa
torna à u terzu
ghjornu in
cunfurmità cù
l'Scritture. Hà
ascesu in u celu
è hè assittatu à a
manu diritta di u
babbu. Ellu vene
di novu in gloria
per ghjudicà a
vita è i morti è u
so regnu ùn
averà micca fine.
CREDU IN U SPÌRITU
SANTU, U Signore,
u Signore, u
Signore, u ron di
a vita, chì
procede da u
babbu è u
figliolu, Quale cù
u babbu è u
Figliolu hè
aduatamente è
glubatu, chì hà
parlatu
attraversu i
prufeti. CREDU IN
UNA SOLA CHJESA,
catolica è

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

apostolica. A
cunfissu un
battesimu per u
pardonu di i
peccati è aghju
aspettu à a
risurrezzione di i
morti è a vita di
u mondu à vene.
Amen.

In casa

Preghiera
universale

Pregemu à u
Signore.

Signore, sente a
nostra preghiera.

Liturgia di
l'Euchariu

livurgy

AFFERTITURA

Beatu sia Diu per
sempre.

Prega, partalli (l
Fratelli è Sorelle),
chì u mo
sacrificiu è u
vostru Pò esse
accettabile à
Diu, u babbu
ammighty.

()

Chì u Signore
accetta u
sacrificiu à e
vostre mani Per
u elogiù è a
gloria di u so
nome, Per u

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

nostru bonu è u
bonu di tutta a
famiglia santa.

Amen.

Preghiera
eucarista

Eucharistic

**U Signore sia cun
voi.**

È cù u vostru
spiritu.

**Alzate i vostri
cori.**

Li alzemu finu à
u Signore.

**Andemu à
ringrazià u
Signore di u
nostru Diu.**

Hè ghjustu è
ghjustu.

Santu, Santu,
Santu Soru Diu di
Diu. U celu è a
Terra sò pieni di
a vostra gloria.

Hosanna in u più
altu. Benedettu
hè quellu chì
vene in u nome
di u Signore.

Hosanna in u più
altu.

**U misteru di a
fede.**

Proclamemu a
vostra morte, O
Signore, è
professate a

!

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

vostra
risurrezzione
Finu à vultà di
novu. O: Quandu
manghjemu stu
pane è beie sta
tazza,
proclamemu a
vostra morte, O
Signore, Finu à
vultà di novu. O:
Salvateciamu,
Salvatore di u
mondu, Per a
vostra croce è a
risurrezzione
Avete stabilitu
liberu.

Amen.

Ritu di
cummunione

À u
cumandamentu
di u Salvatore è
furmatu da
l'insignamentu
divinu, andemu à
dì:

U nostru Babbu,
chì l'arti in u
celu, Senza
suluzione sia u to
nome; U to
regnu vene, ti
sarà fatta à voi
nantu à a Terra
cum'è hè in celu.
Da noi stu

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

ghjornu u nostru
pane di ogni
ghjornu, È
pardunate i
nostri tappi,
Cum'è noi
pardunemu
quelli chì si
passanu contru à
noi; è ci porta
micca in
tentazione, ma
purtàci da u
male.

Spalla noi,
Signore,
preghieremu, di
ogni malu,
cuncede
graziamente a
pace in i nostri
ghjorni, chì, da
l'aiutu di a vostra
misericordia,
Pudemu esse
sempre liberi da
u peccatu è
sicuru di tutti i
distressi, Mentre
aspittemu a
speranza
benedetta è a
vene di u nostru
Salvadore,
Ghjesù Cristu.

Per u Regnu, U
putere è a gloria
sò di voi avà è
per sempre.

,

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

U Signore Ghjesù
Cristu, chì hà
dettu à i vostri
apostles: Pace ti
lasciu, a mo pace
ti dugnu, cercate
micca nantu à i
nostri peccati,
Ma nantu à a
fede di a vostra
chjesa, è a
cuncurdà a so
pace è a so unità
in cunfurmità cù
a vostra vuluntà.
Chì campanu è
regnu per
sempre è mai.

Amen.

A pace di u
Signore sia cun
voi sempre.

È cù u vostru
spiritu.

Ci offre un altru
u signu di a
pace.

Agnellu di Diu, ti
caccià i peccati
di u mondu,
Media di noi.

Agnellu di Diu, ti
caccià i peccati
di u mondu,
Media di noi.

Agnellu di Diu, ti
caccià i peccati

:

Corsican (corsu)

Khmer (_____)

di u mondu,
cuncede a paci.

Eccu l'agnellu di
Diu, li eccu
quellu chì si
piglia i peccati di
u mondu. I beati
sò quelli
chjamati à a
cena di l'agnellu.

Signore, ùn sò
micca degnu chì
duvete entre in u
mo tettu, Ma
solu di a parolla
è a mo anima
sarà guarita.

U corpu (sangu)
di Cristu.

(_____)

Amen.

Preghjemu.

Amen.

Ritritti
cunclusi

Benedizione

U Signore sia cun
voi.

È cù u vostru
spiritu.

Diu Diu Diu ti
Benedica, U
babbu, è u
figliolu, è u
Spìritu Santu.

Amen.

Licenziamentu

Corsican (corsu)

Khmer ()

Andate, a massa
hè finita. O: vai è
annunziate u
Vangelu di u
Signore. O:
Andate in pace,
glurificendu u
Signore per a
vostra vita. O:
vai in pace.
Grazie à Diu.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC